

Uw nieuwe droogautomaat

Gefeliciteerd - U hebt gekozen voor een modern, kwalitatief hoogwaardig huishoudelijk apparaat van Bosch.
De condensdroogautomaat met warmtepomp en automatische reiniging van de warmtewisselaar kenmerkt zich door een zuinig energieverbruik en minder onderhoud → blz. 6.
Elke droogautomaat die de fabriek verlaat, wordt zorgvuldig gecontroleerd op functioneren en een onberispelijke staat.
Bij vragen staat onze Servicedienst graag tot uw beschikking.

Volgens de milieuvoorschriften afvoeren.
De verpakking volgens de milieuvoorschriften afvoeren.
Dit apparaat is conform de Europese richtlijn 2002/96/EG voor elektrische en elektronische oude apparaten (waste electrical and electronic equipment - WEEE) gemarkeerd.
Deze richtlijn vormt het kader voor een in de hele EU geldende terugname en verwerking van oude apparaten.

Zie voor meer informatie over onze producten, toebehoren, reservedelen en diensten: www.bosch-home.com

! De aanwijzingen op bladzijde 13 in acht nemen!
! Droogautomaat pas na het lezen van deze gebruiksaanwijzing en afzonderlijke **handleiding voor de energiezuinige modus** in gebruik nemen.

Inhoud

- Blz.
- Voorbereiden 2
 - Programma's instellen 2
 - Drogen 3/4
 - Aanwijzingen bij het wasgoed 5
 - Toetssignalen 5
 - Fijninstelling van de droogresultaten 6
 - Wat u absoluut moet aanhouden 6
 - Programma-overzicht 7
 - Installeren 8
 - Bescherming tegen vorst / Transport 8
 - Signaal 8
 - Schoonmaken en onderhoud 9
 - Technische gegevens 10
 - Optionele accessoires 10
 - Normale geluiden 11
 - Wat te doen wanneer ... / Servicedienst 12
 - Veiligheidsbepalingen 13

Gereduceerde temperatuur voor gevoelig textiel ☐, bij langere droogtijd, bijvoorbeeld polyacryl, elastaan of acetaat.

Gebruik overeenkomstig het bedoelde gebruik

- alleen voor huishoudelijk gebruik,
- alleen voor het drogen van textiel dat in water werd gewassen.

! Kinderen niet zonder toezicht bij de droogautomaat laten!
! Huisdieren op afstand van de droogautomaat houden!
De droogautomaat kan door kinderen vanaf 8 jaar, door personen met beperkte fysieke, sensorische of geestelijke vaardigheden en door personen met beperkte ervaring of kennis bediend worden, wanneer ze onder toezicht staan of door een verantwoordelijke persoon worden geïnstrueerd.

Voorbereiden

! Een beschadigde droger nooit in bedrijf nemen!
Neem contact op met uw Servicedienst!

! Alleen met droge handen!
Alleen bij de stekker vastpakken!

Wasgoed sorteren + in de trommel doen

Alle voorwerpen uit de zakken verwijderen.
Let op aanstekers!
De trommel moet vóór het vullen leeg zijn!
Zie Programma-overzicht op blz. 7.
Zie ook de afzonderlijke handleiding "Wolkorf" (afhankelijk van model).

Programma kiezen + instellen

Droogprogramma selecteren ...
... en individueel aanpassen

Extra functies

Delicaat

Delicat

Status-/Service indicaties

- Drogen/Séchage
- Strijdndroog
- Prêt à repasser
- Kastdroog/Prêt à ranger
- Antikreukfase/Einde Antifroissage/Fin
- Reservoir ledigen
- Videz le réservoir
- Filter reinigen
- Nettoyer le filtre

Programmakieler

Kreukherstellend Synthétiques

Kastdroog extra

Prêt à ranger extra

Katoen Coton

Kastdroog extra

Prêt à ranger extra

Kastdroog

Prêt à ranger

Strijdndroog

Prêt à repasser

Extra Snel 40'

Express 40 min

Sport/Fitness

Timer 30 minuten warm

Minuterie 30 minutes chaud

Uit Arrêt

Start/Pauze

Départ/Pause

i Alle toetsen zijn aanraakgevoelig, aantikken is voldoende!

Start/Pauze//Départ/Pause - toets kiezen

! Droogautomaat uitsluitend met geplaatst pluizenfilter gebruiken!

Reservoir ledigen / Videz le réservoir
Eventueel filter in condenswaterreservoir reinigen → blz. 9.

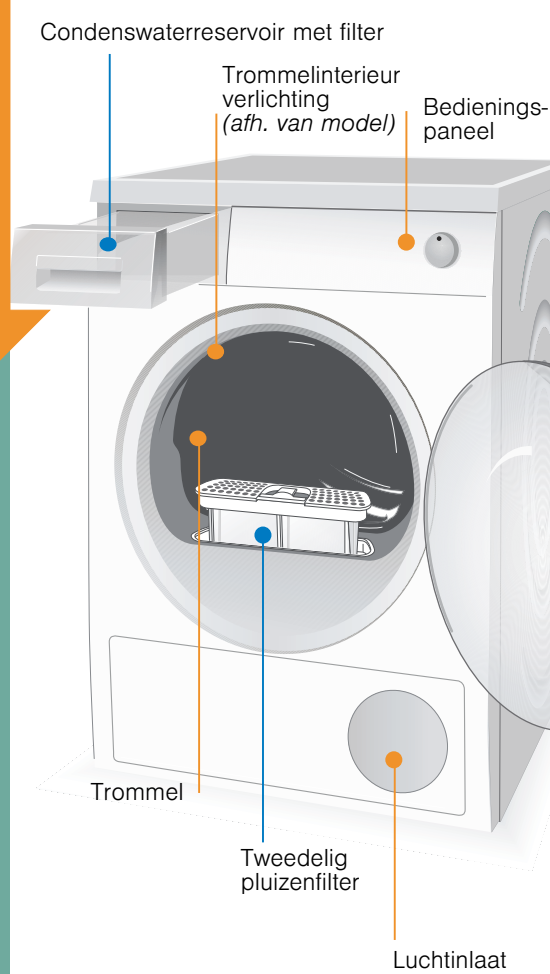
Filter reinigen / Nettoyer le filtre
Pluizenfilter onder stromend water reinigen → blz. 4.

Fijninstelling van de droogresultaten
Het droogresultaat (bijv. Kastdroog) kan in drie stappen (1 - max. 3) voor de programma's **Katoen / Coton**, **Kreukherstellend / Synthétiques** en **Extra Snel 40' / Express 40 min** aangepast worden → Voorinstelling = 0. De instelling blijft na fijninstelling van één van deze programma's voor de anderen bewaard. Zie voor meer informatie → blz. 6.

0, 1, 2, 3

Drogen

! Tijdens het drogen het condenswaterreservoir niet eruit nemen / legen!



Condenswaterreservoir legen

Reservoir **na elke** droogcyclus legen, niet tijdens het drogen!
1. Condenswaterreservoir er uit trekken en horizontaal houden.
2. Condenswater eruit gieten.
3. Reservoir altijd volledig tot het inklikken in de droger schuiven.
Wanneer het indicatielampje **Reservoir ledigen /** Videz le réservoir ondanks legen knippert → **Filter in condenswaterreservoir** pag. 9.

Pluizenfilter reinigen

i Een schoon pluizenfilter reduceert het stroomverbruik en de droogtijd.

Het pluizenfilter bestaat uit twee delen. Reinigen van binnenste en buitenste buitenste zeef **na elke keer** drogen:
1. Deur openen, pluizen bij/rond deur verwijderen.
2. Beide delen van het pluizenfilter er uit trekken.
3. Pluizen van de rand van de schacht verwijderen. Deze mogen nie de open schacht vallen.
4. Filter openklappen en alle pluizen verwijderen.
5. Beide delen onder stromend water afspoelen en goed afdrogen.

6. Binnen en buitenfilter dichtklappen, in elkaar steken en weer in de droogautomaat plaatsen.

Droogautomaat uitschakelen

Programmakiezer op **Uit / Arrêt** zetten.
Was niet in de droger laten zitten!

Was uitnemen

Uw droger beschikt over een automatische antikreukfunctie. De trommel wordt na het einde van het programma 60 minuten met bepaalde tussenpozen kort gedraaid. Het wasgoed blijft losjes en zacht (bij gekozen extra functie **Licht strijken** 120 min - *afhankelijk van model*).

Einde programma zodra het indicatielampje **Antikreukfase/Einde / Antifroissage/Fin** gaat branden.

Programma onderbreken

wasgoed bijvullen of uitnemen.

i Het droogproces kan voor het bijvullen of uitnemen van wasgoed kort worden onderbroken, maar moet echter daarna aansluitend worden voortgezet en beëindigd!

1. Deur openen, het droogproces wordt onderbroken.
2. Wasgoed bijvullen of uit de trommel halen en vuldeur sluiten.
3. Indien nodig programma en programmaverfijningen opnieuw kiezen.
4. Toets **Start/Pauze//Départ/Pause** kiezen.

Aanwijzingen omtrent wasgoed ...

Identificatie van textiel

De onderhoudsinstructies van de producent aanhouden!
☑ Drogen met normale temperatuur.
☐ Drogen met lage temperatuur → extra **Delicaat /** Délicat kiezen.
☒ Niet machinaal drogen.

! Absoluut veiligheidsinstructies blz. 13 aanhouden!
Het volgende textiel bijvoorbeeld niet in de droogautomaat drogen:
- Niet luchtdoorlatend textiel (bijv. met rubberlaag).
- Gevoelige stoffen (zijde, synthetische vitrages) → Kreukvorming!
- Met olie verontreinigd wasgoed.

Tips voor het drogen

- Voor een gelijkmatig droogresultaat: wasgoed sorteren op weefsel en droogprogramma.
- Zeer klein wasgoed (bijv. babysokjes) altijd samen met groter wasgoed (bijv. handdoek) drogen.
- Ritssluitingen dichtdoen, haken en ogen sluiten, overtrekken dichtknopen.
- ceintuurs van stof, schortbanden enz. samenbinden.
- Kreukherstellend wasgoed niet te droog laten worden → kans op kreuken!
- Wasgoed in de frisse lucht laten nadrogen.
- Vol niet in de droger drogen, alleen oprisssen → blz. 7 **Programma Wol finish** (afh. van model).
- Wasgoed na het drogen niet direct strijken, enige tijd op elkaar laten liggen
- Restvocht verdeelt zich dan gelijkmatig.
- Het droogresultaat hangt af van het soort water dat tijdens het wassen wordt gebruikt.
- **Fijninstelling van de droogresultaten**, blz. 6.
- Geweven textiel (bijv. T-shirts, tricot) krimpt vaak bij de eerste keer drogen.
- Niet het programma **Kastdroog extra /** Prêt à ranger extra gebruiken.
- Gesteven wasgoed is slechts in beperkte mate geschikt voor de droger. → Stijfisel laat een laagje achter dat invloed heeft op het drogen.
- Wasverzachter bij het wassen van de te drogen volgens opgave van de fabrikant doseren.
- Voor voorgedroogd, meerlaags textiel of afzonderlijke kleine stukken wasgoed het tijdprogramma gebruiken. Ook geschikt voor nadrogen.

Milieubescherming / Besparingstips

- Voorafgaande aan het drogen het wasgoed in de wasmachine grondig centrifugeren. → Hoge centrifugetoerental verkorten de droogtijd en verlagen het energieverbruik, ook kreukherstellend wasgoed centrifugeren.
- Maximaal aanbevolen vulgewicht benutten, maar niet overschrijden
- Programma-overzicht blz. 7.
- Tijdens het drogen de ruimte goed ventileren.
- Luchtinlaat niet afsluiten of dichtplakken.

Toetssignalen

Innstilling av volumet for taster

Op **Uit/** Arrêt instellen

1 x naar rechts

Delicaat / Délicat ingedrukt houden en 2 x naar rechts

Start/Pauze// Départ/Pause zo vaak indrukken, tot gewenste volume is bereikt

Op **Uit/** Arrêt instellen

Op **Uit/** Arrêt instellen

1 x naar rechts

Delicaat / Délicat ingedrukt houden en 2 x naar rechts

Start/Pauze// Départ/Pause zo vaak indrukken, tot gewenste volume is bereikt

Op **Uit/** Arrêt instellen

Beschikbare waarden: uit, zacht, normaal, luid.

Fijninstelling van de droogresultaten

Instelling van de stappen van de drogingsgraden

Op **Uit/** Arrêt zetten

1 x naar rechts

Delicaat / Délicat gekozen houden 5 stappen naar rechts

Delicaat / Délicat indrukken tot de gewenste stap

Op **Uit/** Arrêt zetten

0

1

2

3

i drogen, strijkdroog, kastdroog, losmaken/klaar worden achter elkaar weergegeven.
Kort signaal bij wijziging van graad 3 naar graad 0, lang signaal - andere situaties.

Wat u absoluut moet aanhouden ...

Uw droger is bijzonder energiezuinig en kenmerkt zich in technisch opzicht door een koudekringloop, die net als bij een koelkast, energie doelmatige gebruikt.
De warmtewisselaar van de droger wordt bij het drogen automatisch gereinigd.
Pluizenfilter en filter in het condenswaterreservoir moeten regelmatig gereinigd worden.

! De droger nooit gebruiken zonder de pluizenfilters en zonder filter in het condenswaterreservoir!

Pluizenfilter

Bij het drogen worden pluizen en haren uit het wasgoed in het pluizenfilter opgevangen. Verstopt pluizenfilters kunnen de warmtewisselaar hinderen in het goed functioneren. Daarom moet het pluizenfilter absoluut na elke droogcyclus worden gereinigd. Regelmatig afspoelen onder stromend water → blz. 4.

Filter in condenswaterreservoir

Filter in condenswaterreservoir reinigt het condenswater. Dit condenswater is nodig voor de automatische reiniging. Het filter moet regelmatig onder stromend water worden gereinigd. Leeg het condenswaterreservoir is nodig voor de reiniging van het filter → blz. 4/9.

Textiel

Geen textiel drogen dat in aanraking is geweest met oplosmiddelen, olie, was, vet of vert: bijv. haarlak, nagellak-remover, vlekkenverwijderaar, wasbenzine, etc.
Zakken van het textiel legen.
Geen textiel drogen dat geen lucht doorlaat.
Sterk pluizend wasgoed vermijden.
Wol alleen oprisssen in wolprogramma.

Programma-overzicht

Sorteer het wasgoed naar soort textiel en weefsel. Het wasgoed moet in de droger kunnen. Na het drogen: Wasgoed ...

PROGRAMMA	max. 7 kg	max. 3,5 kg	max. 2 kg	max. 1,5 kg	max. 3 kg
Katoen / Coton	Stevig textiel, kookwasbestendig textiel van katoen of linnen.	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Kreukherstellend / Synthétiques	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Strijdndroog / Prêt à repasser	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Kastdroog / Prêt à ranger	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Kastdroog extra / Prêt à ranger extra	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Extra Snel 40' / Express 40 min	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Sport/Fitness	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed
Timer 30 minuten warm / Minuterie 30 minutes chaud	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed	Voor eenlaags wasgoed

*alleen voor programma **Katoen** en **Kreukherstellend**.
**Drooglijden kunnen individueel worden gekozen → Kastdroog extra, Kastdroog en Strijkdroog (afhankelijk van model).
Fijninstelling van de drooggraad mogelijk; meerlaags textiel heeft een langere droogduur dan eenlaags kledingstukken.
Advies: gescheiden drogen!

Installeren



- Omvang levering: Droogautomaat, gebruiksaanwijzing en installatievoorschrift, wolkorf (*afhankelijk van model*).
- Droogautomaat op transportschade controleren!
- De droogautomaat heeft een groot gewicht. Niet alleen optillen!
- Voorzichtig met scherpe kanten!
- Niet in een ruimte plaatsen waar vorst kan optreden! Water dat bevriest kan tot schade leiden!
- In geval van twijfel door een vakkundig monteur laten aansluiten!
- Droogautomaat niet aan uitstekende delen (bij. vuldeur) optillen - kans op afbreken!

1.

- De stekker moet te allen tijde bereikbaar zijn.
- Op een schoon, vlak en stevig oppervlak zetten!
- Luchtinlaat aan de voorkant van de droger vrijhouden.
- Omgeving van de droger schoonhouden.
- Droogautomaat met behulp van de schroefvoetjes stellen. Een waterpas gebruiken.
- Schroefvoetjes in geen geval verwijderen!



Alle toebehoren uit de trommel halen. De trommel moet leeg zijn!

2.

- **Netaansluiting** zie veiligheidsinstructies → blz. 13.
- Volgens de voorschriften via een randgeaard stopcontact op wisselstroom aansluiten.
- In geval van twijfel het stopcontact door een vakkundige monteur laten controleren!
- Netspanning en de aangegeven spanning op het typeplaatje (→ blz. 10) moeten overeenkomen!
- Aansluitwaarde en vereiste zekering zijn op het typeplaatje aangegeven.



*Schoon en vlak
Luchtinlaat vrijhouden*

Vorstbeveiliging / Transport



- **Vorbereiding**
- 1. Reservoir voor condenswater legen → blz. 4.
- 2. Programmakiezer op een willekeurig programma zetten.
- 3. Toets **Start/Pauze//Départ**/Pause kiezen → Condenswater wordt in het reservoir gepompt.
- 4. 5 min. wachten, reservoir voor condenswater nogmaals legen.
- 5. Programmakiezer op **Uit** / Arrêt zetten.

- **Transport**
- Voorbereiding van de droger → zie vorstbeveiliging.
- Droogautomaat rechtopstaand transporteren.
- Na transport de droger twee uur laten rusten.



In de droogautomaat bevindt zich restwater. Dit kan bij een scheve stand uit de droogautomaat lopen.

Signaal



Aan-/uitschakelen van het akoestische signaal aan het einde van het programma



Draai naar **Uit/ Arrêt** rechts
1 x naar rechts
Delicaat / Délicat indrukken en ingedrukt houden en 3 x naar rechts draaien
Druk op **Delicaat / Délicat** om het signaal aan/uit te schakelen
Draai naar **Uit/ Arrêt**



Delicaat / Délicat lamp aan → akoestisch signaal aan het einde van het programma is ingeschakeld.
Delicaat / Délicat lamp uit → akoestisch signaal aan het einde van het programma is uitgeschakeld.

Schoonmaken en onderhoud



Alleen in uitgeschakelde toestand!



Warmtewisselaar
De warmtewisselaar van de droger wordt bij het drogen automatisch gereinigd. Het condenswaterreservoir tijdens het reinigingsproces niet uit de automaat trekken.



Droogautomaatbehuizing, bedieningspaneel, luchtinlaat
Met een zachte, vochtige doek afnemen.
Geen agressieve schoonmaak- en oplosmiddelen gebruiken.
Wasmiddel- en reinigingsmiddelresten direct verwijderen.



Filter in condenswaterreservoir
Bij het legen van het condenswaterreservoir, wordt het filter automatisch gereinigd. Filter desondanks regelmatig onder stromend water reinigen → Vermijden van hardnekkige afzettingen/verontreinigingen.



1. Condenswaterreservoir eruit nemen.



2. Filter uit de borging trekken.



3. Filter onder stromend water of in vaatwasser reinigen.



4. Filter plaatsen.



5. Condenswaterreservoir in de droogautomaat schuiven totdat deze borgt.



Droogautomaat alleen met geplaatst filter gebruiken!



Vochtigheidssensor
De droogautomaat is uitgerust met vochtigheidssensoren van roestvaststaal. Vochtigheidssensoren meten de vochtigheidsgraad van het wasgoed. Na langere bedrijfstijd kan zich op de vochtigheidssensor een fijne kalklaag afzetten.



1. Deur openen.
2. Vochtigheidssensoren met een vochtig gemaakte spons met ruw oppervlak reinigen.



Geen staalwol of schuurmiddel gebruiken!

Technische gegevens

- **Afmetingen (DxBxH)** 60 x 60 x 85 cm (in hoogte verstelbaar)
- **Gewicht** ca. 51 kg
- **Max. vulgewicht** 7 kg
- **Reservoir voor condenswater** 4,0 l
- **Aansluitspanning** 220-240 V
- **Aansluitwaarde** max. 800 W
- **Zekering** 10 A
- **Omgevingstemperatuur** 5 - 35°C
- **Typenummer** onder de vuldeur
- **Fabricagenummer** onder de vuldeur

Het typeplaatje vindt u op de achterkant van de droogautomaat.

- **Trommelbinnenverlichting** (*afhankelijk van model*): De trommel wordt na het openen of sluiten van de deur, alsmede na programmastart verlicht en dooft automatisch.

Verbruikswaarden

Textiel/Programma	Restvochtgehalte van het textiel na het centrifugeren		Droogtijd**	Energieverbruik**
Katoen 7 kg	1400 tpm	(50%)	151 min	1,33 kWh
	1000 tpm	(60%)	178 min	1,65 kWh
	800 tpm	(70%)	205 min	1,92 kWh
Strijkdroog*	1400 tpm	(50%)	110 min	0,94 kWh
	1000 tpm	(60%)	137 min	1,24 kWh
	800 tpm	(70%)	166 min	1,55 kWh
Kreukherstellend 3,5 kg	800 tpm	(40%)	64 min	0,54 kWh
	600 tpm	(50%)	81 min	0,68 kWh

* Programma-instelling voor controle volgens de geldende EN61121.
** De waarden kunnen afhankelijk van de textielsoort, samenstelling van de te drogen was, restvochtgehalte van het textiel alsmede de beladingshoeveelheid afwijken van de vermelde waarden.

Textiel/Programma	Droogtijd	Jaarlijks energieverbruik
Katoen 7 kg / 3,5 kg*	139 min / cyclus	212 kWh / jaar

***Programma-instelling voor testen en energielabel conform de richtlijn 2010/30/EU.

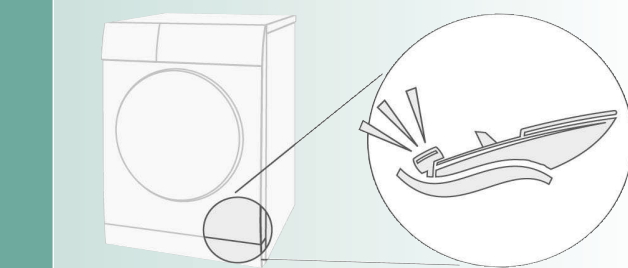
Optionele accessoires

(via Servicedienst bestelnummer, afhankelijk van model)

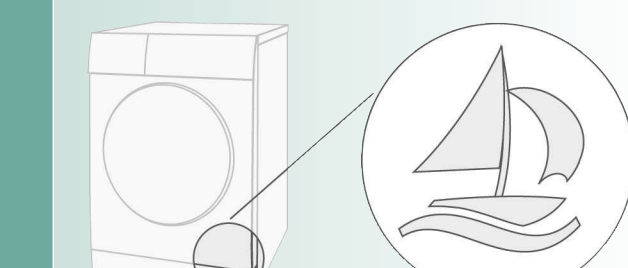
- **Verbindingsset was-droogzuil**
De droogautomaat kan ruimtebesparend op een wasmachine van dezelfde diepte en breedte worden geplaatst. Droogautomaat **absoluut** met deze aansluitset op de wasautomaat bevestigen. WTZ11400: net als de WTZ 20410, maar dan met uittrekbaar werkblad.
- **Onderbouw**
In plaats van de apparaat-afdekplaat **absoluut** een plaatafdekking laten monteren door de vakman.
- **Ergolade**
Voor het beter be- en ontladen. De mand in het uitschuifbare deel kan worden gebruikt voor transport van het wasgoed.

Normale geluiden

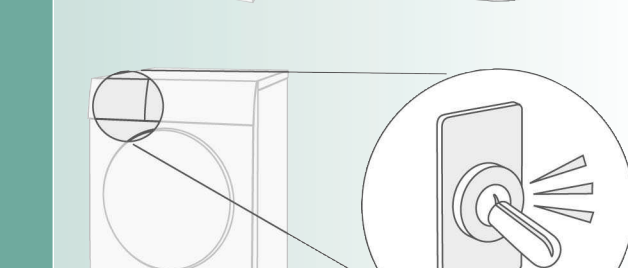
Bij het drogen ontstaan door de compressor en pomp heel normale geluiden.



De compressor in de droogautomaat veroorzaakt van tijd tot tijd een bromgeluid. Het volume en de toonhoogte kan daarbij wijzigen, afhankelijk van het gekozen programma en droogfase.



De compressor van de droger wordt af en toe belucht, daarbij ontstaat een zoemend geluid.



De automatische reiniging van de droger veroorzaakt klikgeluiden.



Het condenswater wordt met een pomp in het condenswaterreservoir gepompt, daarbij ontstaan pompgeluiden.

Wat te doen als...



Neem contact op met onze klantenservice wanneer een storing niet zelf kan worden verholpen. Wij vinden altijd een passende oplossing, ook om onnodige bezoeken van monteurs te vermijden. Vertrouw op de competentie van de producent en waarborg zo dat de reparatie door getrainde servicetechnici wordt uitgevoerd, die met originele reservedelen zijn uitgerust. De contactgegevens voor de dichtstbijzijnde **Servicedienst** vindt u hier, resp. in de Servicedienstindex:
– **NL** 088 424 4010
– **B** 070 222 141
Geef a.u.b. aan de Servicedienst het typenummer (E-Nr.) en het fabricagenummer (FD) van het apparaat door (zie binnenzijde van de deur).
Programmakiezer op **Uit** / Arrêt zetten en stekker uit het stopcontact halen.

- Indicatielampje **Start/Pauze//Départ**/Pause brandt niet. Stekker in het stopcontact? Programma gekozen? Zekering van de contactdoos controleren.
- Display en displaylampen (*afh. van model*) gaan uit en de toets **Start/Pauze//Départ**/Pause knippert. Energiezuinige modus geactiveerd → afzonderlijke handleiding voor energiezuinige modus.
- Indicatielampje **Reservoir ledigen** /Videz le réservoir en toets **Start/Pauze//Départ**/Pause knipperen. Reservoir voor condenswater legen → blz. 4. Eventueel filter in condenswaterreservoir reinigen → blz. 9. Droger getransporteerd? → 2 uur wachten en opnieuw starten.
- Indicatielampje **Filter reinigen** / Nettoyer le filtre en toets **Start/Pauze//Départ**/Pause knipperen. Pluizenfilter onder stromend water reinigen → blz. 4.
- Droogautomaat start niet. Toets **Start/Pauze//Départ**/Pause gekozen? Vuldeur gesloten? Programma ingesteld? Omgevingstemperatuur hoger dan 5 °C? Droogautomaat horizontaal plaatsen.
- Er komt water vrij. Deur dichtdrukken totdat deze hoorbaar vastklikt.
- Deur gaat vanzelf open. Deur dichtdrukken totdat deze hoorbaar vastklikt.
- Kreukvorming. Beladingshoeveelheid overschreden? Kledingstukken na afloop van het programma direct uit de droger halen, ophangen en in vorm brengen. niet aangepast programma gekozen → blz. 7. Fijninregeling van de droogresultaten gebruiken → blz. 1/2 en 6. Fijne kalklaag op de vochtigheidssensoren → vochtigheidssensoren reinigen → blz. 9. Programma afgebroken, bijv. reservoir vol, stroomstoring, deur open of maximale droogtijd bereikt.
- Droogresultaat is niet bevredigend (wasgoed gevoeld, te vochtig). Warm wasgoed voelt vochtiger aan dan het daadwerkelijk is! Gekozen programma pas niet bij belading. Ander droogprogramma gebruiken of daarnaast het tijdprogramma kiezen → blz. 7. Fijninregeling van de droogresultaten gebruiken → blz. 1/2 en 6. Fijne kalklaag op de vochtigheidssensoren → vochtigheidssensoren reinigen → blz. 9. Programma afgebroken, bijv. reservoir vol, stroomstoring, deur open of maximale droogtijd bereikt.
- Droogtijd te lang. Pluizenfilter onder stromend water reinigen → blz. 4. Onvoldoende luchttoevoer → zorg voor luchtcirculatie. Eventueel luchtinlaat geblokkeerd → Vrijhouden → blz. 8. Omgevingstemperatuur hoger dan 35 °C → Ventileren.
- Vochtigheid in de ruimte stijgt sterk. Ruimte afdoende ventileren.
- Netspanningsstoring. Was direct uit de droogautomaat halen en uitspreiden. Er kan warme vrijkomen. Voorzichtig: deur, trommel en wasgoed kunnen heet zijn.
- Af en toe extra geluiden en trillingen. Geen storing! Normale geluiden → blz. 11.
- Luid bromgeluid gedurende enige seconden. Condenswaterreservoir volledig ingeschoven? Condenswaterreservoir geheel in het apparaat schuiven. Geen storing! Normale geluiden → blz. 11.

Veiligheidsinformatie



- **Noodsituatie** – Stekker onmiddellijk uit stopcontact trekken of zekering losdraaien resp. uitschakelen.
- **Droogautomaat ALLEEN...** – binnenshuis gebruiken.
- **Droogautomaat NOOIT...** – voor het drogen van textiel gebruiken.
- **Gevaren** – voor andere doeleinden gebruiken dan hierboven beschreven.
- qua techniek of eigenschappen wijzigen.
- Kinderen en niet geïnstrueerde personen mogen de droogautomaat niet gebruiken.
- Kinderen nooit zonder toezicht bij het apparaat laten.
- Huisdieren uit de buurt van het apparaat houden.
- Alle voorwerpen uit de zakken van het textiel verwijderen. Let met name op aanstekers → **Explosiegevaar!**
- Niet op de deur leunen of gaan zitten → **Het apparaat kan omvallen!**
- **Installatie** – Losse snoeren vastmaken → **Valgevaar!**
- Droogautomaat bij kans op vorst niet gebruiken!
- **Elektrische aansluiting** – De droogautomaat volgens de voorschriften via een randgeaard stopcontact op de wisselstroom aansluiten. Anders is de veiligheid niet gegarandeerd.
- Diameter van de kabel moet voldoende zijn.
- Alleen een aardlekschakelaar met dit symbool gebruiken:
- Stekker en stopcontact moeten in elkaar passen.
- Geen meervoudige stekkers/contactdozen en/of verlengkabels gebruiken.
- Netstekker niet met vochtige handen beetpakken → **Elektrocuciegevaar!**
- Stekker nooit aan de kabel uit het stopcontact trekken.
- Aansluitkabel niet beschadigen → **Elektrocuciegevaar!**
- **Gebruik** – Alleen wasgoed in de trommel doen.
- Controleer de inhoud voordat u de droogautomaat inschakelt.
- Droogautomaat niet gebruiken wanneer het wasgoed met oplosmiddelen, olie, was, vet of verf in contact is geweest (bijv. haarversteviger, nagellak-remover, vlekkenmiddel, wasbenzine, etc) → **Kans op brand/explosie!**
- Gevaar door stof (bijv. stof van kolen, meel): Droger niet gebruiken → **Explosiegevaar!**
- Droogautomaat niet gebruiken als het wasgoed schuimstof of schuimrubber bevat → Elastisch materiaal kan vernietigd worden en het apparaat kan door eventuele vervorming van de schuimstof beschadigd worden.
- De droger nooit voor het einde van de droogcyclus uitschakelen, behalve wanneer al het wasgoed direct wordt uitgenomen en uitgespreid, zodat de warmte kan worden afgegeven.
- Let er bij het schoonmaken van de pluizenzeef op, dat er geen vreemde voorwerpen (dons, stofstoffen) in de opening van het luchtkanaal terechtkomen. Eventueel eerst de trommel met een stofzuiger schoonmaken. Mochten er dan toch nog vreemde voorwerpen in het luchtkanaal terechtkomen → waarschuwdan de Servicedienst. **Kans op brand/explosie!**
- Lichte objecten, zoals lange haren, kunnen in de luchtinlaat van de droogautomaat worden gezogen → **Letselgevaar!**
- Droogautomaat na afloop van het programma uitschakelen.
- Condenswater is geen drinkwater en kan met pluizen zijn verontreinigd!
- **Defect** – Droogautomaat bij defect of een vermoedelijk defect niet gebruiken. Reparatie uitsluitend door de Servicedienst.
- Droogautomaat met defecte aansluitkabel niet gebruiken. Defecte netkabel alleen door de Servicedienst laten vervangen om gevaren te voorkomen.
- **Vervangende onderdelen** – Om veiligheidsredenen alleen originele onderdelen en accessoires ter vervanging gebruiken.
- **Afvoeren** – Stekker uit het stopcontact trekken. **Hierna** de elektrische kabel van het apparaat afsnijden.
- Bij uw gemeente informeren hoe u het apparaat kunt (laten) afvoeren.
- De warmtewisselaar bevat het onder het Kyoto protocol vastgelegde gefluoriseerde broeikasgas R134a → Deskundig afvoeren. Vulgewicht: 0,22 kg.
- Verpakking: Kinderen niet met het verpakkingsmateriaal laten spelen → **Verstikkingsgevaar!**
- Al het materiaal is milieuvriendelijk en kan opnieuw gebruikt worden. Volgens de milieuvorschriften afvoeren.



Droogautomaat

nl Gebruikershandleiding

Uw nieuwe droogautomaat

Gefeliciteerd - U hebt gekozen voor een modern, kwalitatief hoogwaardig huishoudelijk apparaat van Bosch. De condensdroogautomaat met warmtepomp en automatische reiniging van de warmtewisselaar kenmerkt zich door een zuinig energieverbruik en minder onderhoud → blz. 6. Elke droogautomaat die de fabriek verlaat, wordt zorgvuldig gecontroleerd op functioneren en een onberispelijke staat. Bij vragen staat onze Servicedienst graag tot uw beschikking.

Volgens de milieuvoorschriften afvoeren. De verpakking volgens de milieuvoorschriften afvoeren. Dit apparaat is conform de Europese richtlijn 2002/96/EG voor elektrische en elektronische oude apparaten (waste electrical and electronic equipment - WEEE) gemarkeerd. Deze richtlijn vormt het kader voor een in de hele EU geldende terugname en verwerking van oude apparaten.

Zie voor meer informatie over onze producten, toebehoren, reservedelen en diensten: www.bosch-home.com

 De aanwijzingen op bladzijde 13 in acht nemen!

 Droogautomaat pas na het lezen van deze gebruiksaanwijzing en afzonderlijke **handleiding voor de energiezuinige modus** in gebruik nemen.

Inhoud

Blz.

Vorbereiden

2

Programma's instellen

2

Drogen

3/4

Aanwijzingen bij het wasgoed

5

Toetssignalen.

5

Fijnnstelling van de droogresultaten

6

Wat u absoluut moet aanhouden

6

Programma-overzicht

7

Installeren

8

Bescherming tegen vorst / Transport

8

Signaal.

8

Schoonmaken en onderhoud

9

Technische gegevens

10

Optionele accessoires

10

Normale geluiden

11

Wat te doen wanneer ... / Servicedienst

12

Veiligheidsbepalingen

13

Gereduceerde temperatuur voor gevoelig textiel , bij langere droogtijd, bijvoorbeeld polyacryl, elastaan of acetaat.

Gebruik overeenkomstig het bedoelde gebruik

alleen voor huishoudelijk gebruik,

alleen voor het drogen van textiel dat in water werd gewassen.

Kinderen niet zonder toezicht bij de droogautomaat laten!

Huisdieren op afstand van de droogautomaat houden!

De droogautomaat kan door kinderen vanaf 8 jaar, door personen met beperkte fysieke-, sensorische- of geestelijke vaardigheden en door personen met beperkte ervaring of kennis bediend worden, wanneer ze onder toezicht staan of door een verantwoordelijke persoon worden geïnstrueerd.

Vorbereiden

Installatie zie blz. 8

Een beschadigde droger nooit in bedrijf nemen!

Neem contact op met uw Servicedienst!

Alleen met droge handen!

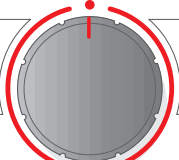
Alleen bij de stekker vastpakken!

Wasgoed sorteren + in de

Alle voorwerpen uit de zakken verwijderen. Let op aanstekers! De trommel moet vóór het vullen leeg zijn!

Zie Programma-overzicht op blz. 7. Zie ook de afzonderlijke handleiding "Wolkorf" (afhankelijk van model).

Programma kiezen
Droogprogramma
... en ind...

Extra functies		Status-/Service indicaties	Programmakieler	
Delicaat Délicat		�� Drogen/Séchage �� Strijkdroog Prêt �� repasser �� Kastdroog/Prêt �� ranger �� Antikreukfase/Einde Antifroissage/Fin �� Reservoir ledigen Videz le réservoir �� Filter reinigen Nettoyer le filtre	Kreukherstellend Synthétiques Kastdroog extra Prêt �� ranger extra Kastdroog Prêt �� ranger Strijkdroog Prêt �� repasser Extra Snel 40' Express 40 min Sport/Fitness Uit Arrêt  Katoen Coton Kastdroog extra Prêt �� ranger extra Kastdroog Prêt �� ranger Strijkdroog Prêt �� repasser Timer 30 minuten warm Minuterie 30 minutes chaud Start/Pauze Départ/ Pause 	
		Reservoir ledigen / Videz le réservoir Reservoir met condenswater legen. Eventueel filter in condenswaterreservoir reinigen → blz. 9. Filter reinigen / Nettoyer le filtre Pluizenfilter onder stromend water reinigen → blz. 4. Fijninstelling van de droogresultaten Het droogresultaat (bijv. Kastdroog) kan in drie stappen (1 - max. 3) voor de programma's Katoen / Coton, Kreukherstellend / Synthétiques en Extra Snel 40' / Express 40 min aangepast worden → Voorinstelling = 0. De instelling blijft na fijnnstelling van één van deze programma's voor de anderen bewaard. Zie voor meer informatie → blz. 6.		
Delicaat / Délicat				

 Alle toetsen zijn aan
aantippen is voldoende

Start/Pauze//Départ/P

 Droogautomaat uit
geplaatst pluizenfil...

Droogautomaat
controleren

Filter in het stop-
contact steken

Trommel doen

Programma + instellen
Programma selecteren ...

Individueel aanpassen

Programma
draakgevoelig,
niet!

Pause - toets kiezen

Aansluitend met
toets gebruiken!

0, 1, 2, 3

Drogen

Condenswaterreservoir met filter

Trommelinterieur
verlichting
(afh. van model)

Bedienings-
paneel

Trommel

Tweedelig
pluizenfilter

Luchtinlaat

Drogen



Tijdens het drogen het condenswaterreservoir
niet eruit nemen / legen!



Condenswaterreservoir legen

Reservoir **na elke** droogcyclus legen, niet tijdens het drogen!

1. Condenswaterreservoir er uit trekken en horizontaal houden.
 2. Condenswater eruit gieten.
 3. Reservoir altijd volledig tot het inklikken in de droger schuiven.
- Wanneer het indicatielampje **Reservoir ledigen** / Videz le réservoir ondanks legen knippert → *Filter in condenswaterreservoir pag. 9.*



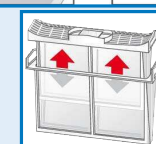
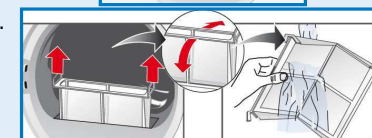
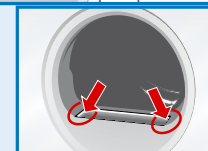
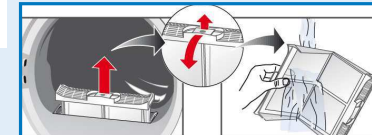
Pluizenfilter reinigen



Een schoon pluizenfilter reduceert het
stroomverbruik en de droogtijd.

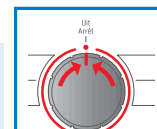
Het pluizenfilter bestaat uit twee delen. Reinigen van binnenste en
buitenste buitenste zeef **na elke keer** drogen:

1. Deur openen, pluizen bij/round deur verwijderen.
2. Beide delen van het pluizenfilter er uit trekken.
3. Pluizen van de rand van de schacht verwijderen. Deze mogen niet
de open schacht vallen.
4. Filter openklappen en alle pluizen verwijderen.
5. Beide delen onder stromend water afspoelen en goed afdrogen.
6. Binnen en buitenfilter dichtklappen, in elkaar steken en weer in de
droogautomaat plaatsen.



Droogautomaat uitschakelen

Programmakieler op **Uit** / Arrêt zetten.
Was niet in de droger laten zitten!



Was uitnemen

Uw droger beschikt over een automatische antikreukfunctie. De trommel wordt na het einde van het
programma 60 minuten met bepaalde tussenpozen kort gedraaid. Het wasgoed blijft losjes en zacht
(bij gekozen extra functie **Licht strijken** 120 min - *afhankelijk van model*).

Einde programma zodra het indicatielampje **Antikreukfase/Einde** / Antifroissage/Fin gaat branden.



Programma onderbreken wasgoed bijvullen of uitnemen.



Het droogproces kan voor het bijvullen of uitnemen van wasgoed kort worden onderbroken, maar
moet echter daarna aansluitend worden voortgezet en beëindigd!

1. Deur openen, het droogproces wordt onderbroken.
2. Wasgoed bijvullen of uit de trommel halen en vuldeur sluiten.
3. Indien nodig programma en programmaverfijningen opnieuw kiezen.
4. Toets **Start**/Pause//**Départ**/Pause kiezen.

Aanwijzingen omtrent wasgoed ...



Identificatie van textiel

De onderhoudsinstructies van de producent aanhouden!

- ☒ Drogen met normale temperatuur.
- ☒ Drogen met lage temperatuur → extra **Delicaat** / Délicat kiezen.
- ☒ Niet machinaal drogen.



Absoluut veiligheidsinstructies blz. 13 aanhouden!

- Het volgende textiel bijvoorbeeld niet in de droogautomaat drogen:
- Niet luchtdoorlatend textiel (bijv. met rubberlaag).
 - Gevoelige stoffen (zijde, synthetische vitrages) → Kreukvorming!
 - Met olie verontreinigd wasgoed.



Tips voor het drogen

- Voor een gelijkmatig droogresultaat: wasgoed sorteren op weefsel en droogprogramma.
- Zeer klein wasgoed (bijv. babysokjes) altijd samen met groter wasgoed (bijv. handdoek) drogen.
- Ritssluitingen dichtdoen, haken en ogen sluiten, overtrekken dichtknopen. ceintuurs van stof, schortbanden enz. samenbinden.
- Kreukherstellend wasgoed niet te droog laten worden → kans op kreuken! Wasgoed in de frisse lucht laten nadrogen.
- Wol niet in de droger drogen, alleen oprispen → blz. 7 Programma **Wol finish** (afh. van model).
- Wasgoed na het drogen niet direct strijken, enige tijd op elkaar laten liggen → Restvocht verdeelt zich dan gelijkmatig.
- Het droogresultaat hangt af van het soort water dat tijdens het wassen wordt gebruikt. → *Fijninstelling van de droogresultaten*, blz. 6.
- Geweven textiel (bijv. T-shirts, tricot) krimpt vaak bij de eerste keer drogen. → Niet het programma **Kastdroog extra** / Prêt à ranger extra gebruiken.
- Gesteven wasgoed is slechts in beperkte mate geschikt voor de droger. → Stijfisel laat een laagje achter dat invloed heeft op het drogen.
- Wasverzachter bij het wassen van de te drogen volgens opgave van de fabrikant doseren.
- Voor voorgedroogd, meerlaags textiel of afzonderlijke kleine stukken wasgoed het tijdprogramma gebruiken. Ook geschikt voor nadrogen.

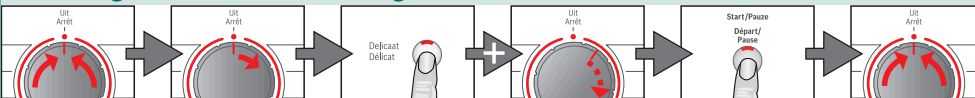
Milieubescherming / Besparingstips

- Voorafgaande aan het drogen het wasgoed in de wasmachine grondig centrifugeren. → Hoge centrifugetoerental verkorten de droogtijd en verlagen het energieverbruik, ook kreukherstellend wasgoed centrifugeren.
- Maximaal aanbevolen vulgewicht benutten, maar niet overschrijden → Programma-overzicht blz. 7.
- Tijdens het drogen de ruimte goed ventileren.
- Luchtinlaat niet afsluiten of dichtplakken.

Toetssignalen



Innstilling av volumet for tastesignaler



Op **Uit/ Arrêt** instellen 1 x naar rechts **Delicaat** / Délicat ingedrukt houden en 2 x naar rechts **Start/Pauze/ Départ/Pause** zo vaak indrukken, tot gewenste volume is bereikt Op **Uit/ Arrêt** instellen



Beschikbare waarden: uit, zacht, normaal, luid.

Fijninstelling van de droogresultaten



Instelling van de stappen van de drogingsgraden



Op **Uit/ Arrêt** zetten 1 x naar rechts **Delicaat** / Délicat gekozen houden 5 stappen naar rechts **Delicaat** / Délicat indrukken tot de gewenste stap Op **Uit/ Arrêt** zetten



drogen, strijkdroog, kastdroog, losmaken/klaar worden achter elkaar weergegeven. Kort signaal bij wijziging van graad 3 naar graad 0, lang signaal - andere situaties.

0	1	2	3

Wat u absoluut moet aanhouden ...

Uw droger is bijzonder energiezuinig en kenmerkt zich in technisch opzicht door een koudekringloop, die net als bij een koelkast, energie doelmatige gebruikt. De warmtewisselaar van de droger wordt bij het drogen automatisch gereinigd. Pluizenfilter en filter in het condenswaterreservoir moeten regelmatig gereinigd worden.



De droger nooit gebruiken zonder de pluizenfilters en zonder filter in het condenswaterreservoir!

Pluizenfilter

Bij het drogen worden pluizen en haren uit het wasgoed in het pluizenfilter opgevangen. Verstopt pluizenfilters kunnen de warmtewisselaar hinderen in het goed functioneren. Daarom moet het pluizenfilter absoluut na elke droogcyclus worden gereinigd. Regelmatig afspoelen onder stromend water → blz. 4.

Filter in condenswaterreservoir

Filter in condenswaterreservoir reinigt het condenswater. Dit condenswater is nodig voor de automatische reiniging. Het filter moet regelmatig onder stromend water worden gereinigd. Leeg het condenswaterreservoir is nodig voor de reiniging van het filter → blz. 4/9.

Textiel

Geen textiel drogen dat in aanraking is geweest met oplosmiddelen, olie, was, vet of verf: bijv. haarlak, nagellak-remover, vlekkenverwijderaar, wasbenzine, etc. Zakken van het textiel legen. Geen textiel drogen dat geen lucht doorlaat. Sterk pluizend wasgoed vermijden. Wol alleen oprispen in wolprogramma.

Programma-overzicht

zie ook blz. 5

Sorteer het wasgoed naar soort textiel en weefsel. Het wasgoed moet in de droger kunnen.

Na het drogen: Wasgoed ...		☞ strijken	☞ licht nastrijken	☞ niet strijken	🔄 mangelen
PROGRAMMA					
TEXTIELSOORT EN INSTRUCTIES					
**Katoen / Coton	max. 7 kg	Stevig textiel, kookwasbestendig textiel van katoen of linnen.			
**Kreukherstellend / Synthétiques	max. 3,5 kg	Strijkvrij wasgoed van synthetische en gemengde stoffen, kreukherstellend katoen.			
Strijkdroog / Prêt à repasser	☞ ☞ ☞ 🔄	Toestand van het wasgoed geschikt om te strijken (wasgoed strijken, om kreukels te voorkomen)			
Kastdroog / Prêt à ranger	☞	Voor eenlaags wasgoed.			
*Kastdroog extra / Prêt à ranger extra	☞	Voor wasgoed met dikke, meerlaagse delen.			
Extra Snel 40' / Express 40 min	max. 2 kg	Wasgoed dat snel gedroogd moet worden, bijv. van synthetische stof, katoen of gemengde stoffen. De waarde kunnen afwijken van de vermelde waarden, afhankelijk van de soort textiel, samenstelling van het te drogen wasgoed, restvocht van het textiel alsmede de beladingshoeveelheid.			
Sport/Fitness	max. 1,5 kg	Voor textiel met membraancoating, waterafstotend textiel, speciale bekleding, fleece-textiel (jassen/broeken met uitneembare binnenvoering apart drogen).			
Timer 30 minuten warm / Minuterie 30 minutes chaud	max. 3 kg	Voorgedroogd, meerlaags gevoelig textiel van acrylvezel of afzonderlijke kleine stukken wasgoed. Ook om nat te drogen.			

*alleen voor programma **Katoen** en **Kreukherstellend**.

**Droogtijden kunnen individueel worden gekozen → Kastdroog extra, Kastdroog en Strijkdroog (afhankelijk van model).

Fijninstelling van de drooggraad mogelijk; meerlaags textiel heeft een langere droogduur dan eenlaags kledingstukken.

Advies: gescheiden drogen!

9308 / 9000912643



Robert Bosch Hausgeräte GmbH
Carl-Wery-Str. 34
81739 München/Deutschland

WTW84171FG

Installeren



- Omvang levering: Droogautomaat, gebruiksaanwijzing en installatievoorschrift, wolkorf (afhankelijk van model).
- Droogautomaat op transportschade controleren!
- De droogautomaat heeft een groot gewicht. Niet alleen optillen!
- Voorzichtig met scherpe kanten!
- Niet in een ruimte plaatsen waar vorst kan optreden! Water dat bevriest kan tot schade leiden!
- In geval van twijfel door een vakkundig monteur laten aansluiten!
- Droogautomaat niet aan uitstekende delen (bij. vuldeur) optillen - kans op afbreken!

1.

Plaatsen van de droogautomaat

- De stekker moet te allen tijde bereikbaar zijn.
- Op een schoon, vlak en stevig oppervlak zetten!



Alle toebehoren uit de trommel halen.
De trommel moet leeg zijn!

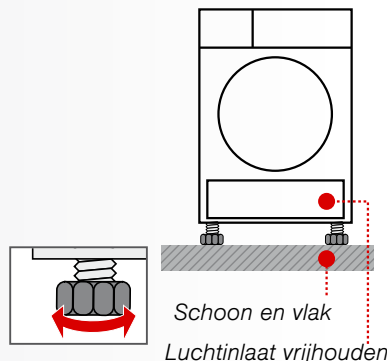
- Luchtinlaat aan de voorkant van de droger vrijhouden.
- Omgeving van de droger schoonhouden.
- Droogautomaat met behulp van de schroefvoetjes stellen. Een waterpas gebruiken.
- Schroefvoetjes in geen geval verwijderen!



2.

Droogautomaat niet opstellen achter een deur of een schuifdeur waardoor het openen van de deur van de droogautomaat wordt geblokkeerd of gehinderd! Kinderen kunnen zich zo niet insluiten en in levensgevaar geraken.

- **Netaansluiting** zie veiligheidsinstructies → blz. 13.
- Volgens de voorschriften via een randgeaard stopcontact op wisselstroom aansluiten. In geval van twijfel het stopcontact door een vakkundige monteur laten controleren!
- Netspanning en de aangegeven spanning op het typeplaatje (→ blz. 10) moeten overeenkomen!
- Aansluitwaarde en vereiste zekering zijn op het typeplaatje aangegeven.



Schoon en vlak

Luchtinlaat vrijhouden

Vorstbeveiliging / Transport



Droogautomaat bij kans op vorst niet gebruiken!

Vorbereiding

1. Reservoir voor condenswater legen → blz. 4.
2. Programmakiezer op een willekeurig programma zetten.
3. Toets **Start**/Pauze//**Départ**/Pause kiezen → Condenswater wordt in het reservoir gepompt.
4. 5 min. wachten, reservoir voor condenswater nogmaals legen.
5. Programmakiezer op **Uit** / Arrêt zetten.

Transport

- Voorbereiding van de droger → zie vorstbeveiliging.
- Droogautomaat rechtopstaand transporteren.
- Na transport de droger twee uur laten rusten.



i

In de droogautomaat bevindt zich restwater. Dit kan bij een scheve stand uit de droogautomaat lopen.

Signaal

i

Aan-/uitschakelen van het akoestische signaal aan het einde van het programma



Draai naar **Uit/Arrêt** 1 x naar rechts **Delicaat** / Délicat indrukken en ingedrukt houden en 3 x naar rechts draaien Druk op **Delicaat** / Délicat om het signaal aan/uit te schakelen Draai naar **Uit/Arrêt**

Delicaat / Délicat lamp aan → akoestisch signaal aan het einde van het programma is ingeschakeld.
Delicaat / Délicat lamp uit → akoestisch signaal aan het einde van het programma is uitgeschakeld.

Schoonmaken en onderhoud



Alleen in uitgeschakelde toestand!

i

Warmtewisselaar

De warmtewisselaar van de droger wordt bij het drogen automatisch gereinigd. Het condenswaterreservoir tijdens het reinigingsproces niet uit de automaat trekken.



Droogautomaatbehuizing, bedieningspaneel, luchtinlaat

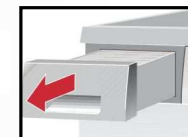
Met een zachte, vochtige doek afnemen.
Geen agressieve schoonmaak- en oplosmiddelen gebruiken.
Wasmiddel- en reinigingsmiddelresten direct verwijderen.



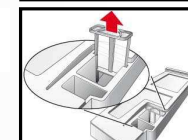
Filter in condenswaterreservoir

Bij het legen van het condenswaterreservoir, wordt het filter automatisch gereinigd. Filter desondanks regelmatig onder stromend water reinigen → Vermijden van hardnekkige afzettingen/verontreinigingen.

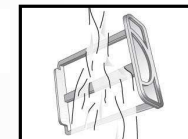
1. Condenswaterreservoir eruit nemen.



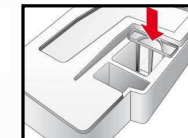
2. Filter uit de borging trekken.



3. Filter onder stromend water of in vaatwasser reinigen.



4. Filter plaatsen.



5. Condenswaterreservoir in de droogautomaat schuiven totdat deze borgt.



Droogautomaat alleen met geplaatst filter gebruiken!



Vochtigheidssensor

De droogautomaat is uitgerust met vochtigheidssensoren van roestvaststaal. Vochtigheidssensoren meten de vochtigheidsgraad van het wasgoed. Na langere bedrijfstijd kan zich op de vochtigheidssensor een fijne kalklaag afzetten.

1. Deur openen.
2. Vochtigheidssensoren met een vochtig gemaakte spons met ruw oppervlak reinigen.



Geen staalwol of schuurmiddel gebruiken!

Technische gegevens

● Afmetingen (DxBxH)	60 x 60 x 85 cm (in hoogte verstelbaar)
Gewicht	ca. 51 kg
Max. vulgewicht	7 kg
Reservoir voor condenswater	4,0 l
Aansluitspanning	220-240 V
Aansluitwaarde	max. 800 W
Zekering	10 A
Omgevingstemperatuur	5 - 35°C
Typenummer	onder de vuldeur
Fabricagenummer	

Het typeplaatje vindt u op de achterkant van de droogautomaat.

- **Trommelbinnenverlichting** (afhankelijk van model): De trommel wordt na het openen of sluiten van de deur, alsmede na programmastart verlicht en dooft automatisch.

Verbruikswaarden

Textiel/Programma	Restvochtgehalte van het textiel na het centrifugeren		Droogtijd**	Energieverbruik**
Katoen 7 kg				
Kastdroog*	1400 tpm	(50%)	151 min	1,33 kWh
	1000 tpm	(60%)	178 min	1,65 kWh
	800 tpm	(70%)	205 min	1,92 kWh
Strijkdroog*	1400 tpm	(50%)	110 min	0,94 kWh
	1000 tpm	(60%)	137 min	1,24 kWh
	800 tpm	(70%)	166 min	1,55 kWh

Kreukherstellend 3,5 kg

Kastdroog*	800 tpm	(40%)	64 min	0,54 kWh
	600 tpm	(50%)	81 min	0,68 kWh

* Programma-instelling voor controle volgens de geldende EN61121.

** De waarden kunnen afhankelijk van de textielsoort, samenstelling van de te drogen was, restvochtgehalte van het textiel alsmede de beladingshoeveelheid afwijken van de vermelde waarden.

Textiel/Programma	Droogtijd	Jaarlijks energieverbruik
Katoen 7 kg / 3,5 kg*		
Kastdroog***	139 min / cyclus	212 kWh / jaar

*** Programma-instelling voor testen en energielabel conform de richtlijn 2010/30/EU.

Optionele accessoires (via Servicedienst bestelnummer, afhankelijk van model)

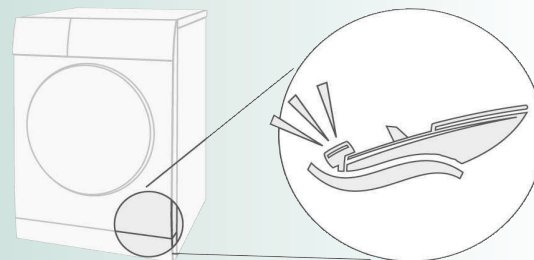
WTZ 20410 Verbindingsset was-droogzuil
De droogautomaat kan ruimtebesparend op een wasmachine van dezelfde diepte en breedte worden geplaatst. Droogautomaat **absoluut** met deze aansluitset op de wasautomaat bevestigen. WTZ11400: net als de WTZ 20410, maar dan met uittrekbaar werkblad.

WTZ 10290 Onderbouw
In plaats van de apparaat-afdekplaat **absoluut** een plaatafdekking laten monteren door de vakman.

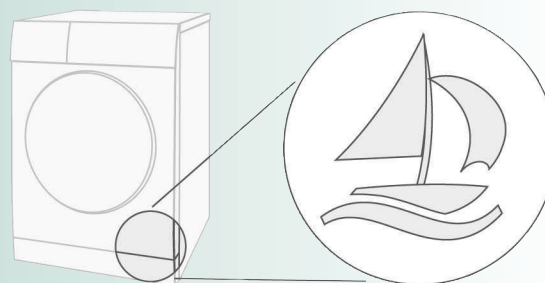
WMZ 20500 Ergolade
Voor het beter be- en ontladen. De mand in het uitschuifbare deel kan worden gebruikt voor transport van het wasgoed.

Normale geluiden

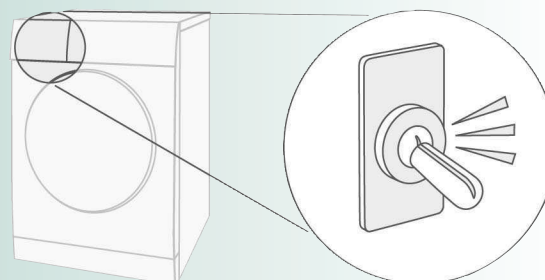
Bij het drogen ontstaan door de compressor en pomp heel normale geluiden.



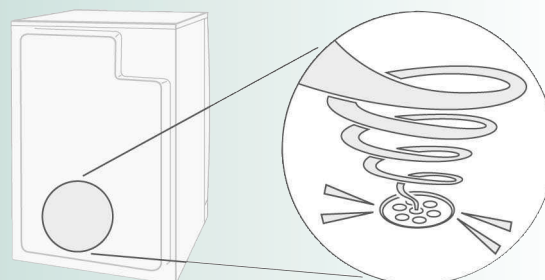
De compressor in de droogautomaat veroorzaakt van tijd tot tijd een bromgeluid. Het volume en de toonhoogte kan daarbij wijzigen, afhankelijk van het gekozen programma en droogfase.



De compressor van de droger wordt af en toe belucht, daarbij ontstaat een zoemend geluid.



De automatische reiniging van de droger veroorzaakt klikgeluiden.



Het condenswater wordt met een pomp in het condenswaterreservoir gepompt, daarbij ontstaan pompgeluiden.

Wat te doen als...



Neem contact op met onze klantenservice wanneer een storing niet zelf kan worden verholpen. Wij vinden altijd een passende oplossing, ook om onnodige bezoeken van monteurs te vermijden. Vertrouw op de competentie van de producent en waarborg zo dat de reparatie door getrainde servicetechnici wordt uitgevoerd, die met originele reservedelen zijn uitgerust. De contactgegevens voor de dichtstbijzijnde **Servicedienst** vindt u hier, resp. in de Servicedienstindex:
– **NL** 088 424 4010
– **B** 070 222 141
Geef a.u.b. aan de Servicedienst het typenummer (E-Nr.) en het fabricage nummer (FD) van het apparaat door (zie binnenzijde van de deur).
Programmakieler op **Uit** / Arrêt zetten en stekker uit het stopcontact halen.

●	Indicatielampje Start /Pauze// Départ /Pause brandt niet.	Stekker in het stopcontact? Programma gekozen? Zekering van de contactdoos controleren.
●	Display en displaylampen (afh. van model) gaan uit en de toets Start /Pauze// Départ /Pause knippert.	Energiezuinige modus geactiveerd → afzonderlijke <i>handleiding</i> voor <i>energiezuinige modus</i> .
●	Indicatielampje Reservoir ledigen /Videz le réservoir en toets Start /Pauze// Départ /Pause knipperen.	Reservoir voor condenswater legen → blz. 4. Eventueel filter in condenswaterreservoir reinigen → blz. 9. Droger getransporteerd? → 2 uur wachten en opnieuw starten.
●	Indicatielampje Filter reinigen / Nettoyer le filtre en toets Start /Pauze// Départ /Pause knipperen.	Pluizenfilter onder stromend water reinigen → blz. 4.
●	Droogautomaat start niet.	Toets Start /Pauze// Départ /Pause gekozen? Vuldeur gesloten? Programma ingesteld? Omgevingstemperatuur hoger dan 5 °C?
●	Er komt water vrij.	Droogautomaat horizontaal plaatsen.
●	Deur gaat vanzelf open.	Deur dichtdrukken totdat deze hoorbaar vastklikt.
●	Kreukvorming.	Beladingshoeveelheid overschreden? Kledingstukken na afloop van het programma direct uit de droger halen, ophangen en in vorm brengen. niet aangepast programma gekozen → blz. 7.
●	Droogresultaat is niet bevredigend (wasgoed gevoeld, te vochtig).	Warm wasgoed voelt vochtiger aan dan het daadwerkelijk is! Gekozen programma pas niet bij belading. Ander droogprogramma gebruiken of daarnaast het tijdprogramma kiezen → blz. 7. Fijninregeling van de droogresultaten gebruiken → blz. 1/2 en 6. Fijne kalklaag op de vochtigheidssensoren → vochtigheidssensoren reinigen → blz. 9. Programma afgebroken, bijv. reservoir vol, stroomstoring, deur open of maximale droogtijd bereikt.
●	Droogtijd te lang.	Pluizenfilter onder stromend water reinigen → blz. 4. Onvoldoende luchttoevoer → zorg voor luchtcirculatie. Eventueel luchtinlaat geblokkeerd → Vrijhouden → blz. 8. Omgevingstemperatuur hoger dan 35 °C → Ventileren.
●	Vochtigheid in de ruimte stijgt sterk.	Ruimte afdoende ventileren.
●	Netspanningsstoring.	Was direct uit de droogautomaat halen en uitspreiden. Er kan warmte vrijkomen. Voorzichtig: deur, trommel en wasgoed kunnen heet zijn.
●	Af en toe extra geluiden en trillingen.	Geen storing! Normale geluiden → blz. 11.
●	Luid bromgeluid gedurende enige seconden.	Condenswaterreservoir volledig ingeschoven? → Condenswaterreservoir geheel in het apparaat schuiven. Geen storing! Normale geluiden → blz. 11.

Veiligheidsinformatie



Noodsituatie	– Stekker onmiddellijk uit stopcontact trekken of zekering losdraaien resp. uitschakelen.
Droogautomaat ALLEEN...	– binnenshuis gebruiken. – voor het drogen van textiel gebruiken.
Droogautomaat NOOIT...	– voor andere doeleinden gebruiken dan hierboven beschreven. – qua techniek of eigenschappen wijzigen.
Gevaren	– Kinderen en niet geïnstrueerde personen mogen de droogautomaat niet gebruiken. – Kinderen nooit zonder toezicht bij het apparaat laten. – Huisdieren uit de buurt van het apparaat houden. – Alle voorwerpen uit de zakken van het textiel verwijderen. Let met name op aanstekers → Explosiegevaar! – Niet op de deur leunen of gaan zitten → Het apparaat kan omvallen!
Installatie	– Losse snoeren vastmaken → Valgevaar! – Droogautomaat bij kans op vorst niet gebruiken!
Elektrische aansluiting	– De droogautomaat volgens de voorschriften via een randgeaard stopcontact op de wisselstroom aansluiten. Anders is de veiligheid niet gegarandeerd. – Diameter van de kabel moet voldoende zijn. – Alleen een aardlekschakelaar met dit symbool gebruiken:  – Stekker en stopcontact moeten in elkaar passen. – Geen meervoudige stekkers/contactdozen en/of verlengkabels gebruiken. – Netstekker niet met vochtige handen beetpakken → Elektrocutiegevaar! – Stekker nooit aan de kabel uit het stopcontact trekken. – Aansluitkabel niet beschadigen → Elektrocutiegevaar!
Gebruik	– Alleen wasgoed in de trommel doen. Controleer de inhoud voordat u de droogautomaat inschakelt. – Droogautomaat niet gebruiken wanneer het wasgoed met oplosmiddelen, olie, was, vet of verf in contact is geweest (bijv. haarversteviger, nagellak-remover, vlekkenmiddel, wasbenzine, etc) → Kans op brand/explosie! – Gevaar door stof (bijv. stof van kolen, meel): Droger niet gebruiken → Explosiegevaar! – Droogautomaat niet gebruiken als het wasgoed schuimstof of schuimrubber bevat → Elastisch materiaal kan vernietigd worden en het apparaat kan door eventuele vervorming van de schuimstof beschadigd worden. – De droger nooit voor het einde van de droogcyclus uitschakelen, behalve wanneer al het wasgoed direct wordt uitgenomen en uitgespreid, zodat de warmte kan worden afgegeven. – Let er bij het schoonmaken van de pluizenzeef op, dat er geen vreemde voorwerpen (dons, vulstoffen) in de opening van het luchtkanaal terechtkomen. Eventueel eerst de trommel met een stofzugiger schoonmaken. Mochten er dan toch nog vreemde voorwerpen in het luchtkanaal terechtkomen → waarschuwen dan de Servicedienst. Kans op brand/explosie! – Lichte objecten, zoals lange haren, kunnen in de luchtinlaat van de droogautomaat worden gezogen → Letselgevaar! – Droogautomaat na afloop van het programma uitschakelen. – Condenswater is geen drinkwater en kan met pluizen zijn verontreinigd!
Defect	– Droogautomaat bij defect of een vermoedelijk defect niet gebruiken. Reparatie uitsluitend door de Servicedienst. – Droogautomaat met defecte aansluitkabel niet gebruiken. Defecte netkabel alleen door de Servicedienst laten vervangen om gevaren te voorkomen.
Vervangende onderdelen	– Om veiligheidsredenen alleen originele onderdelen en accessoires ter vervanging gebruiken.
Afvoeren	– Stekker uit het stopcontact trekken. Hierna de elektrische kabel van het apparaat afsnijden. Bij uw gemeente informeren hoe u het apparaat kunt (laten) afvoeren. – De warmtewisselaar bevat het onder het Kyoto protocol vastgelegde geïsoleerde broeikasgas R134a → Deskundig afvoeren. Vulgewicht: 0,22 kg. – Verpakking: Kinderen niet met het verpakkingsmateriaal laten spelen → Verstikkingsgevaar! – Al het materiaal is milieuvriendelijk en kan opnieuw gebruikt worden. Volgens de milieuvorschriften afvoeren.



Droogautomaat



BOSCH

nl Gebruikershandleiding